

TELLIpost

Mai 2005

32. JAHRGANG

www.aarau-telli.ch

04/05

Geschichte des Bahnhofs Aarau (III)



Die Aufnahme zeigt den vielumstrittenen Bahnübergang mit den Schiebeschränken in der Gais (heute Unterführung). Er wurde von Anfang an heftig kritisiert. Rund 40 Jahre lang blockierte er den Verkehr und zwang den Leuten Wartezeiten auf.

Pizzeria



Pizzakurier

AARE

Take-Away

Partyservice

Gysulastrasse 3

5000 Aarau

Tel. 062 823 10 70

Fax 062 823 03 13

jede 11. Pizza

GRATIS
und dazu

1/2 Lt. Rotwein

Abholpreis!

jede Pizza

Fr. 3.– günstiger

Öffnungszeiten

| | | |
|-------|-------------|-------------|
| Mo-Do | 10.00-14.00 | 17.00-23.00 |
| Fr-Sa | 10.00-14.00 | 17.00-23.30 |
| So | | 16.00-22.00 |

Lieferzeiten

| | | |
|-------|-------------|-------------|
| Mo-Do | 11.00-13.30 | 17.00-22.30 |
| Fr-Sa | 11.00-13.30 | 17.00-23.00 |
| So | | 16.00-22.00 |

NEUER STANDORT



VOLVO

for life

**Aarauer
Automobile AG**

062 836 90 70 - www.aarauerauto.ch

Neue Schienenwege erreichen Aarau (III)

Neben der Nordostbahn und der Centralbahn kamen noch andere Bahnen nach Aarau. Im Juni 1874 wurde als erster Abschnitt der Südbahn die Linie Rapperswil-Wohlen, ein Jahr später die Verlängerung nach Muri in Betrieb genommen. Die Südbahn musste der Nordostbahn eine Streckengebühr für die Benützung der Geleise Rapperswil-Aarau bezahlen. 1877 erreichte die Nationalbahn Wettingen-Lenzburg-Zofingen bzw. Suhr-Aarau erstmals die Kantonshauptstadt.

Suhrentalbahn (AS)

Als schmalspurige Strassenbahn wurde die Strecke Schöftland-Aarau 1901 eröffnet. Leider wurde eine Verbindung nach Sursee nie Wirklichkeit. Streitigkeiten wegen der Spurbreite (Normalspur oder Schmalspur) waren Gründe einer langwierigen Angelegenheit. Die Bahn von Schöftland fuhr auf den Aarauser Rathausplatz (heute Aargauerplatz) und in einer Spitzkehre auf der rechten Seite der Bahnhofstrasse zum Bahnhofplatz. Hier war Endstation für die blaugrauen Klingelwagen.

Wynentalbahn (WTB)

1904 nahm die Wynentalbahn Menziken-Aarau (Gais), ebenfalls als Schmalspurbahn, den Betrieb auf. Eine Fahrt zum Bahnhofplatz war damals nicht möglich, weil der vielumstrittene Bahnübergang Gais (heute Gaisunterführung) die Strecke zum Bahnhofplatz versperrte. Die Aarauser Stimmbürger wollten nur Mittel sprechen für eine schmale Personenunterführung, erst im Januar 1904 stimmten sie einem bescheidenen Gemeindebeitrag zu. Zwei Jahre später konnte die Gaisunterführung für die Bahn (WTB) freigegeben werden die dann bis zum Bahnhofplatz fahren konnte.

Das Bahnhofgebäude der WSB (WTB) an der hinteren Bahnhofstrasse wurde im Juni 1924 auf das eidg. Schützenfest hin eingeweiht. 43 Jahre lang diente es in der Folge nur dem Wynentaler Ast, der sogenannten WTB. Erst 1967 wurde die 260 m lange Tunnelröhre hintere Bahnhofstrasse-Entfelderstrasse und die stark vergrösserten Gleisanlagen in Betrieb genommen. Jetzt konnte der durchgehende Betrieb Menziken-Schöftland aufgenommen werden und die Gleisanlagen aus der Bahnhofstrasse entfernt werden. Im Gegensatz zur SBB waren die beiden Talbahnen von Anfang an elektrifiziert.

Aarau, Eisenbahnknotenpunkt?

Der Bundesrat beauftragte die beiden englischen Ingenieure Stephenson und Swinburne mit der Planung der Hauptstrecken des Eisenbahnnetzes. Neben der Ost-West-Verbindung wurde schon bald die Nord-Süd-Verbindung durch den Hauenstein mit Kreuzpunkt Olten erkennbar. Somit geriet die Stadt Aarau, die allzugerne Eisenbahnknotenpunkt geworden wäre, etwas ins Hintertreffen.

Im Jahr 1888 war durch Oliver Zschokke das Projekt Schafmattbahn, die von Aarau aus durch einen Tunnel nach Sissach führen sollte, lanciert worden. Die Centralbahn und das eidg. Bahndepartement waren vehement dagegen. Kapital für den Bau dieser Variante konnte auch nicht aufgetrieben werden, so blieb es beim Wunschtraum.

Fortsetzung in der nächsten Ausgabe.

*Walter Hagmann,
Mitglied des Redaktionsteams*

Kudi's Zweirad-Shop

im Telli-Zentrum Aarau

062 822 95 85

Velos · Töffli · Roller · Lambretta

preiswerte
OCCASIONEN



grosse AUSWAHL

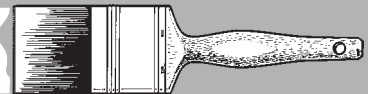
sorgfältige
REPARATUREN

günstige
DAMEN-, HERREN-
und KINDERVELOS

Öffnungszeiten: Montag geschlossen
Di - Fr 9.00 - 12.00 Uhr + 13.30 - 18.30 Uhr
Samstag 9.00 - 16.00 Uhr durchgehend geöffnet

Maler Briner

5000 Aarau, Mühlemattstrasse 91, Tel. 062 824 60 50, Fax 062 824 60 12



Wir malen und tapezieren! Wir sind Profis.

Elektro-



Wimar

5000 Aarau
5027 Herznach

Tel. 062 822 88 66
Tel. 062 878 31 26

- ▶ Haushaltgeräte
- ▶ Elektroanlagen
- ▶ Solaranlagen
- ▶ Telefonanlagen
- ▶ EDV-Netzwerke
- ▶ Projekt-
bearbeitungen

Editorial

Hallo, der Lenz ist da!!!

Béatrice Menzi Hussain
Mitglied des Redaktionsteams

Liebe Tellianerinnen, liebe Tellianer

Erst waren wir hier im Mittelland noch im Schnee versunken und jetzt hat der Frühling das Zepter übernommen und erfreut uns erneut mit seiner wunderschönen Natur.

Ich möchte Sie daran erinnern, dass dieses Jahr wieder verschiedene Pflanzen und Tiere als Jahreswesen 2005 bestimmt worden sind, wohl auch um unser Bewusstsein zu schärfen für den Schutz der Natur, die unsere Unterstützung bestimmt gebrauchen kann. Es sind dies u.a. die Steinhummel, der Uhu, der Braunbär, die Bachforelle, die Anemone, die Rosskastanie, der Kürbis usw. Die Liste lässt sich beliebig verlängern.



Hausrotschwanz

Mauersegler

Dieses Jahr ruft das Aargauer Naturama die Naturfreunde auf, die Natur genau zu beobachten und mitzuteilen, wann bestimmte Pflanzen in Erscheinung treten (Huflattich und blühender Schwarzdorn) und wann bestimmte Vögel (Hausrotschwanz und Mauersegler) im Kanton Aargau wieder zurückgekehrt sind. Nähere Informationen dazu standen in der Tagespresse und sind auch über das Internet abrufbar (www.naturama.ch).

Welche bekannten und weniger bekannten Tiere und Pflanzen haben Sie als Mitbewohner der Telli in und um die grünen Zonen der Wohnzeilen angetroffen? Die Vogelwelt ist hier zwischen den Wohnzeilen teilweise sehr stark vertreten, was mich jedes Jahr von neuem überrascht, denn an der Neuenburgerstrasse und sicher auch bei den anderen Wohnzeilen finden während der Frühlings- und Sommerzeit vor Sonnenaufgang und bis nach Sonnenuntergang oft wunderschöne Vogelkonzerte statt, die mein Herz immer wieder von neuem erfreuen.

Die Redaktion der Telli-Post freut sich seit kurzem über den Zuwachs von zwei neuen Mitarbeitern. Dies sind Frau Gordana Drussel und Herr Robert Wullschleger, die beide neu zum Redaktionsteam gestossen sind.

Ich sende Ihnen die besten Frühlingsgrüsse und wünsche Ihnen schöne Naturerfahrungen durch eigene Beobachtungen

Béatrice Menzi Hussain
Mitglied des Redaktionsteams

Jaisli-Beck

Jaisli-Beck AG · Bäckerei-Konditorei · Oberdorfstrasse 9 · 5033 Buchs
Telefon 062 836 10 31 · Fax 062 836 10 39 · www.jaisli-beck.ch · mail@jaisli-beck.ch



Bei uns fliegen
die süssesten
Maikäfer



Filiale Telli Telefon und Fax 062 823 13 30
Filiale Citymarkt Telefon 062 823 28 23 Fax 062 823 28 24

Schön, dass Sie sich
bei uns wohlfühlen.

Wer bei seiner Bank einen einzigartigen Service erfährt, fühlt sich entsprechend wohl. Daher bieten wir von der NAB Ihnen jederzeit und ganz in Ihrer Nähe Dienstleistungen an, die sich ausschliesslich an Ihren Bedürfnissen orientieren.


NEUE AARGAUER BANK

Telli Fussball-Turnier

Zum zweiten Mal organisieren wir ein Quartier Fussballfest für alle Tellianerinnen und Tellianer. An diesem Fest der Begegnung stehen Plausch, Teamgeist und Freude an der Bewegung im Vordergrund.

Datum: Samstag, 4. Juni 2005, ab 13.00 Uhr

Bei zweifelhaftem Wetter gibt das GZ am Samstag zwischen 9.00–11.00 Uhr Auskunft über die Durchführung.

Ausweichdatum:

Samstag, 11. Juni, ab 13.00 Uhr

Ort: Spielfeld vor Block Rüt mattstrasse/Kantonsschule Telli. Der Spielplan wird allen TeilnehmerInnen rechtzeitig zugestellt.

Kategorien: Kat. 1 bis Jg. 1990,
Kat. 2 Jg. 1989 und älter

Anzahl SpielerInnen: 5 (inkl. Goalie). Mindestens drei davon müssen in der Telli wohnen!

Einsatz: Kat. 1 gratis, Kat. 2 Fr. 10.–

Auskunft: im GZ, Tel. 062 824 63 44



Anmeldung: bis spätestens Freitag 27. Mai zustellen oder mailen an:
Gemeinschaftszentrum Telli, Postfach 622,
5004 Aarau, gztelli@bluewin.ch

Anmeldung

Ich melde folgendes Team an:

Name der Mannschaft:

Kat. 1 Kat. 2

Ich bestätige hiermit, dass mindestens drei SpielerInnen in der Telli wohnen und dass alle betreffs Alter in der angegebenen Kategorie mitspielen dürfen.

Name:

Vorname:

Adresse:

PLZ/Ort:

Telefon P:

G:

Natel:

Damen- und Herren-Coiffure



Kleindöttingen
056 245 10 62

Einkaufszentrum Telli 062 822 17 70

Immer mehr Kids sind zu dick!

Ernährungskurs startet im Mai im GZ Telli

Erschreckende Zahlen in der Tagespresse: Jedes 5. Mädchen und jeder 6. Knabe im Alter von 6–12 Jahren ist übergewichtig. Diese Kinder leiden oftmals nicht nur unter ihrem Äusseren sondern auch unter vermindertem Selbstwertgefühl. Starkes Übergewicht führt zudem häufig zu schweren psychischen und physischen Erkrankungen wie Depressionen, Diabetes II, Herz-Kreislauf- oder Atemwegserkrankungen. Dazu kommt eine höhere Wahrscheinlichkeit im Erwachsenenalter immer noch übergewichtig zu sein.

Die Ursachen

Als Hauptursache für Übergewicht gelten

falsche Ernährung und Bewegungsmangel. Der beste Weg um die sich fast epidemieartig ausbreitende Adipositas zu stoppen ist die Prävention.

Das vermehrte Mitmachen in Sportclubs, Kurse über Ernährung und Bewegungsprogramme für Kinder und Erwachsene gehören genauso dazu wie ein angepasster Sportunterricht und das Behandeln von Ernährungsthemen in der Schule. Die Präventionsmassnahmen sollen neben einem erhöhten Energieverbrauch auch eine langfristige Umstellung der Lebens- und Essgewohnheiten anstreben.

Wie stelle ich fest, dass mein Kind übergewichtig ist?

Übermässig viele Hautfalten oder Hosen, die in regelmässigen Abständen nicht mehr passen, sind Anzeichen dafür. Weitere Hinweise sind, wenn das Kind beim Sport nicht mehr



service
qualität
kundennähe

telli optik

höchst optik ag - aarau - buchs - oftringen

brillen+kontaktlinsen höchstpersönlich
im telli einkaufszentrum 062 824 1975

In Aarau im Gemeinschaftszentrum Telli führt Corinne Haller ein Ernährungskurs für Kinder durch, er beginnt Anfangs Mai. Das speziell für Kinder und Jugendliche entwickelte Programm «KIDS» besteht aus drei Teilen:

- o Ernährungsschulung und Bewegung in kleinen Gruppen
- o praktische Umsetzung beim Kochen mit den Eltern und Kindern.
- o Elternabende

Das Programm begleitet die betroffenen Familien über den Zeitraum von sechs Monaten. Es legt den Grundstein für eine erfolgreiche Gewichtsstabilisierung der Kinder und eine anhaltende Ernährungsumstellung.

KIDS - Ernährungsschulung

Telefon: 062 822 19 26

Email: kidsinfo@grnx.ch

Ist Ihr Kind übergewichtig? Melden Sie sich für ein unverbindliches Vorgespräch

mit seinen Freunden mithalten kann oder wegen seines Körpers gehänselt wird.

Behandlung

Verbote, einseitige Diäten oder gar «Friss-die-Hälfte» führen nicht zum gewünschten Ergebnis sondern höchstens zum gefürchteten Jojo-Effekt. Was dagegen einen längerfristigen Erfolg hat, ist eine ausgewogene Ernährung und ein aktiveres Bewegungsverhalten.

Um die Alltagsstrukturen zu durchbrechen, braucht es Hilfe von aussen. Schweizweit werden verschieden interdisziplinäre Programme für adipöse Kinder und deren Eltern angeboten.

In der Telli

Im Telli-Schulhaus hat sich die Lehrerschaft entschieden, das Thema „Ernährung und Bewegung“ zusammen mit den Eltern anzupacken.

Bis zu den Schulferien werden sich LehrerInnen und SchülerInnen täglich 20 Minuten „bewegen“. Zusätzliche 20 Minuten zusammen mit den Eltern geben Pluspunkte.

Die Sternwanderung am 3. Mai und der „Terre des hommes“-Kinderlauf Ende Mai gehören auch zum Programm, das von „al-lons-y Telli!“ mitgetragen wird. Im neuen Schuljahr ist dann das Thema „Ernährung“ an der Reihe.

Adipositas: Krankhaftes Übergewicht bei Erwachsenen und Kinder. Neben genetischen Faktoren ist es vor allem ein Problem von veränderten Lebensumständen. Die genauen Ursachen der Erkrankung sind noch nicht abschliessend geklärt.

Corinne Haller ist ausgebildete Hauswirtschaftslehrerin und arbeitet nebenberuflich als Ernährungspädagogin.

Verein
Kinder-Mittagstisch Telli
Postfach 1 5004 Aarau



Jubiläums-Aktion

Der Verein Kinder-Mittagstisch Telli feiert dieses Jahr sein 10-jähriges Jubiläum.

Aus diesem Anlass führen wir eine „Jubiläums-Aktion“ durch, die allen Familien, Alleinerziehenden, Väter, Mütter, renovationsgeplagten Anwohnern der Delfterstrasse erlaubt, ihre Kinder (Kindergarten und Primarschule, Oberstufe auf Anfrage) besonders günstig über Mittag betreuen und verpflegen zu lassen.

Ab sofort bis zum Ende dieses Schuljahres (Jan.– Juli '05) gelten für alle folgende Preise:

**Betreuung mit Mittagessen
(11.00–13.30 Uhr) für das**

- | | |
|--|------------------|
| 1. Kind | CHF 8.– |
| 2. Kind | CHF 6.50 |
| 3. und jedes weitere Kind pro Familie | kostenlos |

Für die zusätzliche Betreuung ohne Mittagessen (10.00–12.00 und 13.30–15.15 Uhr) gilt weiterhin der Preis von CHF 5.– pro Lektion (ohne Reduktion).

Bitte wenden Sie sich für weiteren Informationen an die folgende Rufnummer: 079 332 55 67 (Pit Sonnenfeld oder E-Mail: peter.sonnenfeld@bluewin.ch oder Anmeldeformulare herunterladen unter: www.aarau-telli.ch „Diverse Telli-Vereine“ (Mittagstisch)).

Probieren und nutzen Sie unser Angebot, wir wünschen Ihren Kindern schon jetzt „En Guete!“

VERANSTALTUNGEN

MAI

| Wann | Zeit | Was | Wo |
|-----------|---------------|--|-------------------------------|
| Mo 02.05. | 09.30 – 10.30 | Pro Senectute: Gitarre – Fortsetzungskurs, Frau V. Bischof | GZ Telli |
| Di 03.05. | 15.00 – 17.00 | Treff für Frauen und Kinder F. Meier 062 823 56 32 | Trefflokal, Delfterstr.36/37 |
| Fr 06.05. | 21.00 | M-Day Plattentaufe Support: Plankton (CH) | KiFF, Saal |
| Sa 07.05. | 22.00 | Brandhård (CH, wbtal rec.) & Main Concept (D) | KiFF, Saal |
| Di 10.05. | 19.30 – 21.30 | SHG Aengste, I. Zimmermann 062 822 37 96 | GZ Telli |
| Do 12.05. | 09.00 – 11.00 | Quartierkaffi | Trefflokal, Delfterstr.36/37 |
| Do 12.05. | 20.30 | Salsa@Foyer Salsa Disco mit den DJs Dario | KiFF, Foyer |
| Fr 13.05. | 19.15 | Telli-Gottesdienst | GZ Telli, Saal |
| Fr 13.05. | 22.00 | Radio Brazil 6 feat: DJ Battle der besonderen Art | KiFF, Saal |
| Di 17.05. | 15.00 – 17.00 | Treff für Frauen und Kinder F. Meier 062 823 56 32 | Trefflokal, Delfterstr.36/37 |
| Mi 18.05. | 14.00 – 17.00 | Spiel- und Spassnachmittag, Pfadi Aarau Katja 827 32 80 | Trefflokal, Delfterstr.36/37 |
| Sa 21.05. | 21.00 – 24.00 | Oldies Disco | GZ Telli, Disco Metropol |
| Do 19.05. | 14.15 | SeniorInnen: Roggenhausen | GZ Telli, |
| Fr 20.05. | 21.00 | Modena City Ramblers (IT) Support: Alaska (CH) | KiFF, Saal |
| Sa 21.05. | 22.00 | THE OKADA SUPERSOUND (Ger) & Namusoke (CH) | KiFF, Saal |
| So 22.05. | 14.00 | Disco ab 14 Jahre Luca, Valon, Steven, Christian, Albulen | GZ Telli, Disco Metropol |
| Mo 23.05. | 09.30 – 10.30 | Pro Senectute: Gitarre – Fortsetzungskurs, Frau V. Bischof | GZ Telli |
| Mi 25.05. | 14.00 – 18.00 | Disco ab 12-16 Jahre Players(Alket, Lumturi, Stefan, Albert) | GZ Telli, Disco Metropol |
| Mi 25.05. | 10.00 | Mütter-/Väterberatung | GZ Telli |
| Do 26.05. | 09.00 – 11.00 | Quartierkaffi | Trefflokal, Delfterstr. 36/37 |
| Do 26.05. | 16.00 – 17.30 | Krabbelgruppe Telli (0 – 3jährig) L.Knobloch 076 49 55 083 | GZ Telli |
| Do 26.05. | 20.30 | Salsa@Foyer Salsa Disco mit den DJs Dario, Luca & José | KiFF, Foyer |
| Fr 27.05. | 16.00 – 18.00 | Meilitreff (von 8-12 Jahre) I. Dössegger 062 822 01 10 | Trefflokal, Delfterstr. 36/37 |



Hunziker-Reinigungen

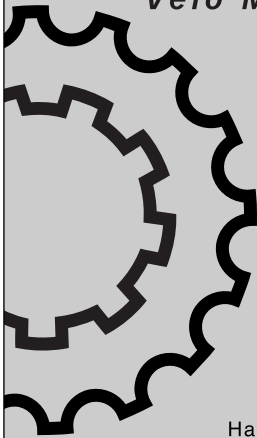
Umzugsreinigung mit Übergabe
Büros, Ladenlokale, Neubauten
Frühjahrs- + Herbstreinigungen

Tel. 062 824 27 63
Natel 076 536 82 35

GRASSI



Velo Motos/Velosport/Aarau



GILERA
PIAGGIO
VESPA

AARIOS
VILLIGER
PUKY
KALKHOFF
GARY FISHER

KLEIN
TREK

Hammer 3, bei Hotel Kettenbrücke, 5000 Aarau
FON 062 822 22 14 FAX 062 822 54 46
EMAIL info@grassibikes.ch WEB www.grassibikes.ch

ZICK ZACK

COIFFURE

Rita Lutz-Hürlimann und
Chantal Schwarz-Tschiri
Rüt mattstrasse 7
5004 Aarau

Tel. 062 822 44 40

Neues Vorstandsmitglied



André Cattin

Geboren am 22. Juli 1943. Aufgewachsen in Zuchwil und Solothurn. Besuch der Primar- und Bezirksschule. Lehre als Elektromechaniker. Anschliessend diverse Ausbildungen und Inhaber einer mechanischen Werkstatt in Luterbach/SO. Seit 8 Jahren Abteilungsmeister mit 40 Mitarbeiter/innen und Kaderfunktion in der Firma ETA SA in Grenchen.

Quartierverein Telli
Postfach 543 | 5004 Aarau
www.aarau-telli.ch



Meine Hobbys sind oder waren, das Turnen: Vereinspräsident TV Luterbach von 1970 bis 1979. Der Fussball: Vereinspräsident FC Luterbach vom 1980–1987. Von 1970–1990 amtierte ich im Kreisturnverband Solothurn und Umgebung als Archivar.

Für diese Ziele möchte ich mich im Quartierverein engagieren

Ich schätze persönliche Kontakte sehr. Ein gutes Gespräch oder eine konstruktive Diskussion faszinieren mich ebenfalls. Aber auch andere Meinungen sollen und müssen ihren Platz haben. Neue, interessante Leute kennen lernen, Meinungen hören und vertreten. Vor allem aber möchte ich dem Vorstand des QV Telli und damit allen Mitgliedern helfen, die Arbeit ein bisschen weniger werden zu lassen.

Mit herzlichen Grüssen, André Cattin

Shuffle-Turnier

Am Samstag 2. April fanden sich 24 Shuffle-Freunde im Restaurant Malibu ein. Mit zugelestem Partner/in gaben sich 12 Teams zusammengefunden, um Spiel für Spiel ihr Bestes zu geben!

Jede Mannschaft hatte 5–6 Spiele lang Zeit, ihr Können zu zeigen. In den Pausen konnte man sich im Restaurant Malibu stärken und, da noch schönes Wetter war, wurde die Gartenterrasse auch gut besucht. Es gab viele spannende und interessante Begegnungen. Ich hoffe, es hat den anwesenden Teilnehmern und Teilnehmerinnen Spass bereitet,

sodass beim nächsten Turnier wieder viele dabei sein werden.

Der Spielleiter



*Das glückliche Siegerteam:
Natale Finocchiaro und Elsbeth Losenegger*



boschetti ag

Sanitär Heizung

Boschetti AG
Weihermattstrasse 36
5004 Aarau

Telefon 062 837 64 64
Telefax 062 837 64 00
E-Mail mail@boschetti.ch

Die Auto-Garage in Ihrer Nähe!

telli garage ag

Tellstrasse 90
Postfach 114
5004 Aarau
Tel. 062 824 40 55
Fax 062 822 57 27

Verkauf · Service · Reparaturen



Café

Ambiente

Renate Beeler-Mondelli
Kürzi-Zentrum
4658 Däniken
Tel. 062 291 23 53



Donnerstag-Hit
Ab 11.30 – 17.30 Uhr

**Warmer Ofenfleischkäse
mit Kartoffelsalat und
1 Bürli**

Fr. 13.50

JEDEN SAMSTAG VOM GRILL

| | |
|----------------------------------|-----------|
| Bratwurst mit Kartoffelsalat | Fr. 9.50 |
| Hamburger mit Kartoffelsalat | Fr. 9.50 |
| Däniker Steak mit Kartoffelsalat | Fr. 12.50 |

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

IMPRESSUM

Herausgeber: Quartierverein Telli und Gemeinschaftszentrum Telli, Aarau

Redaktionsteam: Hans Bischofberger, Gordana Drussel, Walter Hagmann, Beat Lauterjung, Béatrice Menzi, Philip Moser, Irène Rösch Zwick, Vera Seeberger, Robert Wullschleger

Anschrift: Redaktion Telli-Post, Postfach 543, 5004 Aarau, Mail: info@gztelli.ch

Inseratenverwaltung, Layout und Druck: marc-jean GmbH, Druckerei+Werbeatelier, Tellistr. 114, 5000 Aarau, www.marc-jean.ch
Tel. 062 824 25 29, info@marc-jean.ch

Erscheinungsweise: 10x jährlich, am letzten Mittwoch des Vormonats, Dez./Jan. + Juli/Aug. als Doppelnummern

Redaktionsschluss: am 15. des Vormonats
Auflage: 2'600 Exemplare

Wird kostenlos an alle Haushalte und Geschäfte inklusive Postfächer des Telli-Quartiers abgegeben.

„allons-y Telli!“ | Postfach | 5004 Aarau
 Tel. 062 823 56 30 | Fax 062 823 56 31 | Handy 079 616 61 58 | leitung.telli@bluewin.ch
 Büro: Dienstag–Freitag



Nichtraucher-Porträt



Peter Meyer, Aarau

Wie lange und wie viel haben Sie geraucht?

Ich habe seit der RS regelmässig geraucht, im Schnitt so etwa 1¹/₂ Päckli pro Tag.

Wann und warum haben Sie sich dazu entschlossen aufzuhören?

Das war im letzten Herbst. Eine Bekannte, mit der ich oft im Garten geplaudert hatte, sagte mir eines Tages, dass sie aus gesundheitlichen Gründen aufhören müsse. Ich fand es einen passenden Grund und Zeitpunkt, gleichzeitig auch aufzuhören.

Wie war das nach diesem Entschluss?

Ich war erst stolz, drei Tage durchgehalten zu haben, dann 3 Wochen, dann 3 Monate, und heute hätte ich keine Lust mehr wieder anzufangen. Ich merke vor allem auch beim Velofahren, dass es viel besser geht.

Haben Sie es ohne irgendwelcher Hilfe (Kaugummi, Nikotinplästerli usw.) geschafft?

Ja, ich habe die Kraft gehabt, die anfängliche Nervosität ohne alles das zu überwinden.

Was würden Sie anderen als persönlichen Tipp mitgeben?

Im Grunde einfach, aufzuhören. Ich weiss schon, dass der eine dabei etwas mehr, der andere etwas weniger Kraft aufbringt, dass es nicht für jeden gleich einfach wird.

Robert Wullschleger

Melden Sie Ihre Erfolgsgeschichte an das GZ Telli, Postfach 622, 5004 Aarau
 Mail: gztelli@bluewin.ch, Tel 062 824 63 44

Office – Services

Buchhaltung ist nicht jedermanns Sache. Wenn Ihnen also Soll und Haben am Herzen liegt, dann biete ich Ihnen gerne meine Dienste an. Ich erfasse Ihre Belege, erstelle Abschlüsse, bringe Ihre Debitoren und Kreditoren auf Vordermann.



Doris Schärer • Pfrundweg 14 • 5000 Aarau • **fon 062 832 10 20**
fax 062 832 10 21 • info@office-services.ch • www.office-services.ch

Bachputzete

Bei schönem Wetter durften wir einen Grossaufmarsch von Helfern erfahren. Es ist immer wieder erstaunlich, was leider alles gedankenlos in den Bach geworfen wird. Nach der geleisteten Arbeit haben wir uns im Wald mit einer Wurst gestärkt.

Beat Lauterjung



Töggeli-Plauschturnier



*Rangliste Einzel: 1.) Valon Beqiri
2.) Martin Kreihenbühl
3.) Tomislav ? und Hans Bischofberger*



*Rangliste Doppel: 1.) t-unit 1 (Dejan/Zef)
2.) makaveli (Valon B./Xhemil)
3.) schipis (Xhem/Valon O.)
und oldies (Schmüdel/Hans)*

Osterzmorge

Der Einladung des Quartiervereins zum Osterzmorge wurde eifrig Folge geleistet und die TellianerInnen konnten sich an hübsch gedeckten Tischen und mit lockeren Gesprächen auf Ostern einstimmen.

Auch André Cattin, der neu zum QV-Vorstand zählt, setzte sich voll ein und unterstützte seine Kollegen bei der Bedienung der Gäste.

Man genoss Kaffee oder Tee, Fruchtsaft, Zopf und bunt gefärbte Eier.

Vera Seeberger

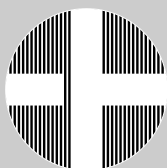


OLDIE DANCE MUSIC

Jahresprogramm 2005

21. Mai 17. September
18. Juni 15. Oktober
16. Juli 12. November
13. August 10. Dezember

Disco Metropole Telli Aarau
www.oldie-dance-music.ch
info@oldie-dance-music.ch



Telli Apotheke

F. + B. Horlacher, eidg. dipl. Apotheker
Einkaufszentrum Telli, 5004 Aarau, Tel. 062 824 84 64
Fax 062 822 25 46, info@telliapotheke.ch

Kompetente Beratung durch Apotheker/
-innen und dipl. Pharma-Assistentinnen:

- Fragen um Medikamente und Gesundheit
- Reise prophylaxe
- Inkontinenz
- Anmessen von Kompressions- und Stützstrümpfen
- Blutdruckmessen

Umfassendes Arzneimittelangebot

- Allopathie
- natürliche Heilmittel
- Nahrungsergänzungstoffe

Kosmetikprodukte
Vichy • Roc • Widmer

Vermietung
• Milchpumpen
• Babywaagen
• Inhaliergeräte
• Krücken

Öffnungszeiten: Montag ab 13.30 Uhr, übrige Tage durchgehend
Donnerstag bis 20.00 Uhr, Samstag 08.00 – 17.00 Uhr

Gemeinschaftszentrum Telli | Tel. 062 824 63 44 | info@gztelli.ch
 Sekretariatsöffnungszeiten: Montags bleibt das Büro geschlossen
 Dienstag–Freitag 14.00–18.00 Uhr | Samstag 09.00–11.00 Uhr



Hinweise und Mitteilungen

Seniorinnentreff: Roggenhausen

Wir treffen uns am Donnerstag, 19. Mai, um 14.15 Uhr vor dem GZ. Wir fahren mit Bus Nr. 2 bis Bahnhof und steigen dort um in den Bus Nr. 3. Wem der ca. 20 Minuten dauernde Fussmarsch zu anstrengend ist, der kann sich im

GZ bis am Mittwoch, 18.5. mittags melden.

Der geplante Ausflug von Aarau nach Biel mit dem Zug und zurück mit dem Schiff bis Solothurn, wird auf den Mittwoch, 15. Juni verschoben.

Heimelig und gmüetlich

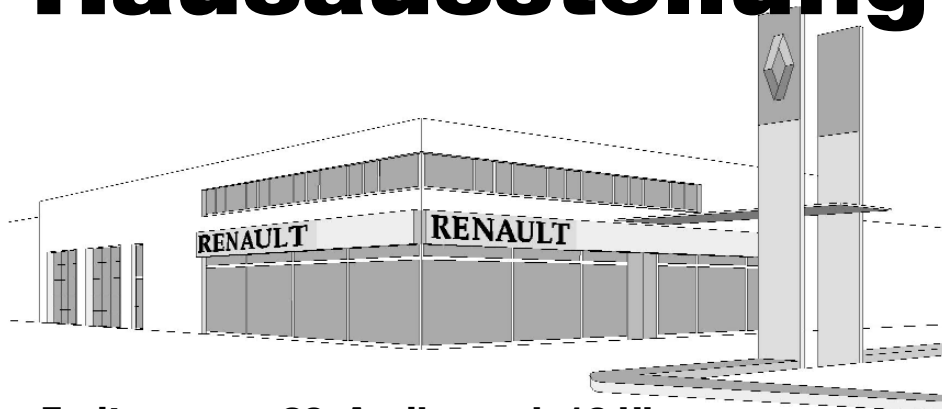
Wie das „Blitzlicht“ zeigt, versammelte sich kürzlich das ganze Seelsorge- und Katechinenteam der Aarauer Pfarrei Peter und Paul im Gemeinschaftszentrum Telli.

In der Osterwoche teilten sie in einer fröhlichen Runde das „Emmausbrot“ zu einem feinen Fondue, das Meisterkoch Peter Kessler hervorragend zubereitete. Am offenen Kamin

sang Gemeindeleiter Thomas Jenelten das selbst komponierte Feuerwehrlied und falls es im Gemeinschaftszentrum heute noch nach Rauch stinkt, dann nur, weil Claudio Tomassini vielleicht etwas von Seelsorge aber nichts vom Feuern versteht. Wie dem auch sei, es war ein schöner Abend und alle waren sich einig: „Gmüetlich isch es do“ – und recht haben sie!



Einladung zur kunterbunten Hausausstellung



Freitag **29. April** **ab 16 Uhr**
Samstag **30. April** **von 10.00 – 16.00 Uhr**
Sonntag **1. Mai** **freie Besichtigung**

Es klingt unglaublich aber wahr: Wenn Sie bei uns bis 30. April 2005 einen Renault kaufen, gewähren wir Ihnen einen Leasingzins von 3,9%. Wenn Sie Ihren neuen Renault lieber bezahlen, kriegen Sie eine Sicherheitsprämie von bis zu 7'000 Franken.

Diverse sensationell lukrative Angebote auf anderen Modellen unserer Occasions-Palette sprechen ebenfalls für einen Besuch bei unserer Hausausstellung

Grosser Wettbewerb

***Gewinnen Sie
das sicherste Auto
seiner Kategorie –
das Megane Coupé
Cabriolet***

*Mit musikalischer
Unterhaltung
am Freitag*



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



RENAULT AARE TOURING GARAGE AG

Mitglied -Gruppe

· Steinachermatt 1 · 5033 Buchs
· Tel. 062 834 44 88 · Fax 062 834 44 89 www.aare-touring-ch